



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)
MAGNA PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA

188903
Delivery no. / Date: 4039488 / 07.01.2020
Purch. ord. no.: 4120027238
Purch. ord. Date: 27.06.2019
Supplier's no.: 0091001893
Order no. / Date: 357276 / 10.07.2019
Customer no.: 8000
Consignee: 8000
Packager Int. Cons.:

04 Muster Mat. Kunde

Person in charge: Cisario / Consalvo
Tel. no. / Fax: +39/0805858641 / +39/0805858665

loading station:

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 1,166 KG Net weight 1,166 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2511107435 Double Gear 3rd-5th/7th Customer article number: 2511107435	1 PC	1,166 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: DDP Heilbronn

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLITRR
USD: Bank of America
IBAN USD: DE86 5001 0900 0020 6560 12
BIC USD: BOFADEFX

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Data 20.12.2019

20.12.2019

Mittente (Nome, reparto)						Vito Mercadante											
Destinatario (Indirizzo, persona da contattare, telefono) Luogo di destinazione (se diverso dal destinatario)						MAGNA PT B.V. & Co. KG, Hermann-Hagenmeyer-Straße, 74199 UNTERGRUPPENBACH Contact: Filippo Russo +49 7131 644 3544											
Spese di trasporto a carico di... > se a carico della Getrag S.p.A. è necessaria l'autorizzazione, > se a carico del destinatario è necessario che costui comunichi il trasportatore da utilizzare in porto assegnato						Franco ☒ (spese di trasporto a carico della Magna PT S.p.A.) Assegnato (spese di trasporto a carico del destinatario); Trasportatore: 						AUTORIZZATO dal DIRIGENTE di reparto (firma) _____					
Contenuto																	
Tipo di imballaggio	Nr. coll.	Denominazione merce		Codice materiale	Q.tà	Valore della merce	Peso Kg.	Causale del trasporto									
Cartone		Speed Gear 3rd		2511108650	50	4039485		Free delivery									
				26966													
		100x 80x 30 mm															
Centro di costo:		Consegna gratuita ?		Sì ☒ No ☐	Ordine acquisto: (da indicare in caso di vendita)		419990										
Data massima di arrivo presso il destinatario:				in 2 giorni		☒ in 4 giorni		senza indicazioni									
Termine periodo immagazzinamento richiesto (nel caso di merce inviata a magazzino esterno):																	

SI PREGA DI COMPILARE IL MODULO A STAMPATELLO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE

IN CASO DI INCOMPLETEZZA DI DATI NON SI DARA' SEGUITO ALLA SPEDIZIONE SENZA ALCUN PREAVVISO PER IL MITTENTE



Spedizione n. 20191220KE417

Data

20.12.2019

Mittente (Nome, reparto)		Vito Mercadante																																																																					
Destinatario (Indirizzo, persona da contattare, telefono)		MAGNA PT B.V. & Co. KG, Hermann-Hagenmeyer-Straße, 74199																																																																					
Luogo di destinazione (se diverso dal destinatario)		UNTERGRUPPENBACH																																																																					
Contact: Simon Rumm +49 7131 644 5425																																																																							
Spese di trasporto a carico di... ➤ se a carico della Getrag S.p.A. è necessaria l'autorizzazione, ➤ se a carico del destinatario è necessario che costui comunichi il trasportatore da utilizzare in porto assegnato		Franco ☒ (spese di trasporto a carico della Getrag S.p.A.) Assegnato (spese di trasporto a carico del destinatario); Trasportatore:		AUTORIZZATO dal DIRIGENTE di reparto																																																																			
		(firma)																																																																					
<table><thead><tr><th colspan="2">Contenuto</th><th colspan="2">Tipo di imballaggio</th><th>Nr. colli</th><th>Denominazione merce</th><th>Codice materiale</th><th>Q.tà</th><th>Ordine di vendita</th><th>Peso Kg.</th><th>Causale del trasporto</th></tr></thead><tbody><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>Double Fixed Gear 3-5/7</td><td>2511107435</td><td>59</td><td>337725</td><td>4039487</td><td>vendita</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>Double Fixed Gear 3-5/7</td><td>2511107435</td><td>1</td><td>357276</td><td>4039488</td><td>vendita</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>87</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></tbody></table>						Contenuto		Tipo di imballaggio		Nr. colli	Denominazione merce	Codice materiale	Q.tà	Ordine di vendita	Peso Kg.	Causale del trasporto						Double Fixed Gear 3-5/7	2511107435	59	337725	4039487	vendita						Double Fixed Gear 3-5/7	2511107435	1	357276	4039488	vendita						87																											
Contenuto		Tipo di imballaggio		Nr. colli	Denominazione merce	Codice materiale	Q.tà	Ordine di vendita	Peso Kg.	Causale del trasporto																																																													
					Double Fixed Gear 3-5/7	2511107435	59	337725	4039487	vendita																																																													
					Double Fixed Gear 3-5/7	2511107435	1	357276	4039488	vendita																																																													
					87																																																																		
Centro di costo:		Consegna gratuita ?		SI	NO ☒	Ordine acquisto: (da indicare in caso di vendita)																																																																	
Data massima di arrivo presso il destinatario:		in 2 giorni		☒	in 4 giorni		senza indicazioni																																																																
Termine periodo immagazzinamento richiesto (nel caso di merce inviata a magazzino esterno):																																																																							

SI PREGA DI COMPIRE IL MODULO A STAMPATELLO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE

IN CASO DI INCOMPLETEZZA DI DATI NON SI DARA' SEGUITO ALLA SPEDIZIONE SENZA ALCUN PREAVVISO PER IL MITTENTE.

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF CMR LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßenverkehr (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)																																																			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT Hermann Hagenmeyer Strasse D-74199 UNTERGRUPPENBACH				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) SCHWEITZER																																																			
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu D-74199 UNTERGRUPPENBACH Land/Pays GERMANY				17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno Land/Pays Italia Datum/Date 07.01.2020																																																							
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés Delivery note 4039485-7-8																																																							
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros Vedi delivery note allegata 2 PEDANA		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis		8 Art der Verpackung Mode d'emballage		9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise		10		11 153		12 Umfang in m3 Cubage m3																																											
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) TO SIMON RUMM				19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zehelsumme Solls Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer				Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire																																											
14 Rückerstattung / Remboursement																																																							
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X						20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières																																																	
21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 07.01.2020																																																							
22 MAGNA PT I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de L'expéditeur)						23 SCHWEITZER Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)						24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date am le																																											
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>von</th> <th>bis</th> <th>km</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>												von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch				Euro-Palette				Euro-palette							Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette							Einfach-Palette				Einfach-Palette			
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																													
			Euro-Palette				Euro-palette																																																
			Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette																																																
			Einfach-Palette				Einfach-Palette																																																
26 Vertragspartner des Frachtführers																																																							
27 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhänger				Nutzlast in kg				Bestätigung des Empfängers				Bestätigung des Fahrers																																											
Benutzte Gen.- Nr.												National				Bilateral				EG				CEMT																															